

News 2019 / 2020
Cambres Design | Arnau Reyna | Stefan Schöning | Aguskim | Morten Georgsen

Arte **hábitat**
interiores



teulat
by Marckeric

Sobre Teulat

About Teulat

| Á propos de Teulat

Marckeric, con más de 30 años de experiencia en el sector del mueble y ahora con la incorporación de la nueva generación de la familia, ha decidido crear su propia marca de mobiliario de diseño: Teulat.

Ubicados en Valencia, queríamos transmitir el carácter mediterráneo y su esencia, por eso se eligió el nombre de la marca en valenciano. Teulat hace referencia a la parte superior de cada casa, aquello que le da cobijo y confort, lo mismo que nosotros queremos aportar a cada hogar con nuestras singulares colecciones.

Teulat destaca por las calidades de los materiales de los muebles y el diseño en sus productos. Posee un claro estilo contemporáneo que busca acercar el diseño al mayor rango de público posible. Sus piezas son actuales y vienen definidas por líneas rectas y sencillas con el objetivo de encajar en cualquier ambiente posible.

El objetivo de este proyecto es ampliar un nuevo mercado y hacerse hueco entre las grandes marcas del sector. Para ello, cada uno de los artículos ha sido diseñado con mimo por el equipo creativo de la empresa, pensando hasta el último detalle y haciendo de sus colecciones únicas y especiales.

Ávidos de explorar nuevos caminos y contrastar ideas en el mundo del diseño, estamos abiertos a colaborar con diferentes diseñadores para proporcionar un valor añadido a la marca.

With more than 30 years of experience in the furniture industry and the incorporation of the new generation of the Cambres Family, Marckeric has decided to create its own design brand: Teulat.

The brand's name has been carefully chosen to reflect the essence of the Mediterranean character of its place of birth, Valencia. Teulat, refers to a house's roof, which symbolises the cosiness and comfort each of us wants to bring to our homes.

Teulat stands out with the quality of the materials used and the design of its furniture and aims to make a name for itself amongst the major brands in the sector by expanding its market.

Therefore, each piece of furniture is thoroughly thought by the creative team for a unique design. Eager to explore new ways to confront ideas in the world of contemporary design, Teulat is open to collaborate with different designers who will add a plus value to the brand.

With a definite modern and contemporary style, Teulat's purpose is to get us closer to the concept of Design, and to be within everyone's reach. With its simple geometrical lines, every single piece of furniture will adapt to any interior.

Avec plus de 30 ans d'expérience dans le secteur du meuble et l'incorporation de la nouvelle génération de la famille Cambres, Marckeric a décidé de créer sa propre marque de design : Teulat.

Le nom de la marque a été choisi avec soin pour refléter le caractère méditerranéen et l'essence de sa terre de naissance, Valencia. Teulat signifie en Valencien le toit d'une maison, offrant l'abri et le confort que nous souhaitons tous apporter à notre foyer.

Teulat se démarque par la qualité des matériaux utilisés pour la confection des meubles, ainsi que par le design de ses produits cherchant à se faire un nom parmi les grandes marques du secteur.

C'est pour cela que chacune de ses pièces est dessinée avec soin par l'équipe créative, portant une attention toute particulière aux détails rendant ainsi ses collections uniques. Avide d'explorer de nouveaux chemins et de confronter les idées dans le monde du design, Teulat est ouvert à toute collaboration avec différents designers apportant une plus-value à la marque.

Avec un style contemporain et moderne assumé, Teulat cherche à rapprocher le grand public du concept même du Design, et à être à la portée de tous. Avec ses pièces actuelles aux lignes simples et géométriques, chaque collection s'adapte parfaitement à tout type d'intérieur.

Nuestros diseñadores

Our designers | Nos designers

Cambres Design



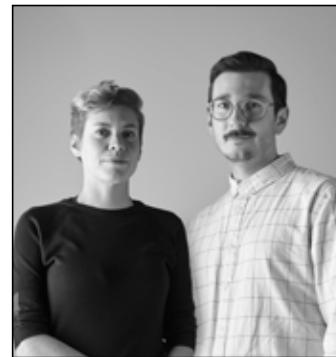
Morten Georgsen



Aguskim



Arnaud Reyna



Stefan Schöning



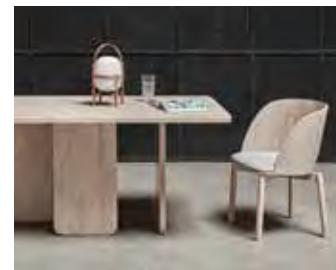
Índice

Index | Index

Mesas

Tables | Tables

- 06 — **Arq**
- 14 — **Atlas**
- 24 — **Junco**
- 34 — **Cep**
- 52 — **Nix**



Asiento

Seating | Sièges

- 62 — **Uma**
- 72 — **Dam**
- 78 — **Nabi**
- 88 — **Sadira**



Almacenaje

Storage | Rangement

- 96 — **Valley**
- 114 — **Blur**
- 122 — **Corvo**
- 132 — **Arista**
- 156 — **Línea**
- 162 — **Órbita**
- 168 — **Sierra**
- 184 — **Forma**
- 198 — **Punto**
- 216 — **Mínima**



Tomando como base la arquitectura, la mesa Arq ha sido concebida como si de una obra arquitectónica se tratase. La mesa se compone de una serie de planos verticales que dan soporte al sobre de la mesa. Se busca así el gesto de aquellas obras que han sido la inspiración de este mueble con líneas limpias y definidas.

From an architecture perspective, the Arq table has been conceived as if it were a work of art. The table consists of a series of vertical plane legs that support the table top. This design have been the inspiration of this furniture to provide a clean and defined lines.

Inspirée des codes de l'architecture, la table Arq a été conçue comme s'il s'agissait d'une œuvre. La table est divisée en une série de plans verticaux supportant le plateau.



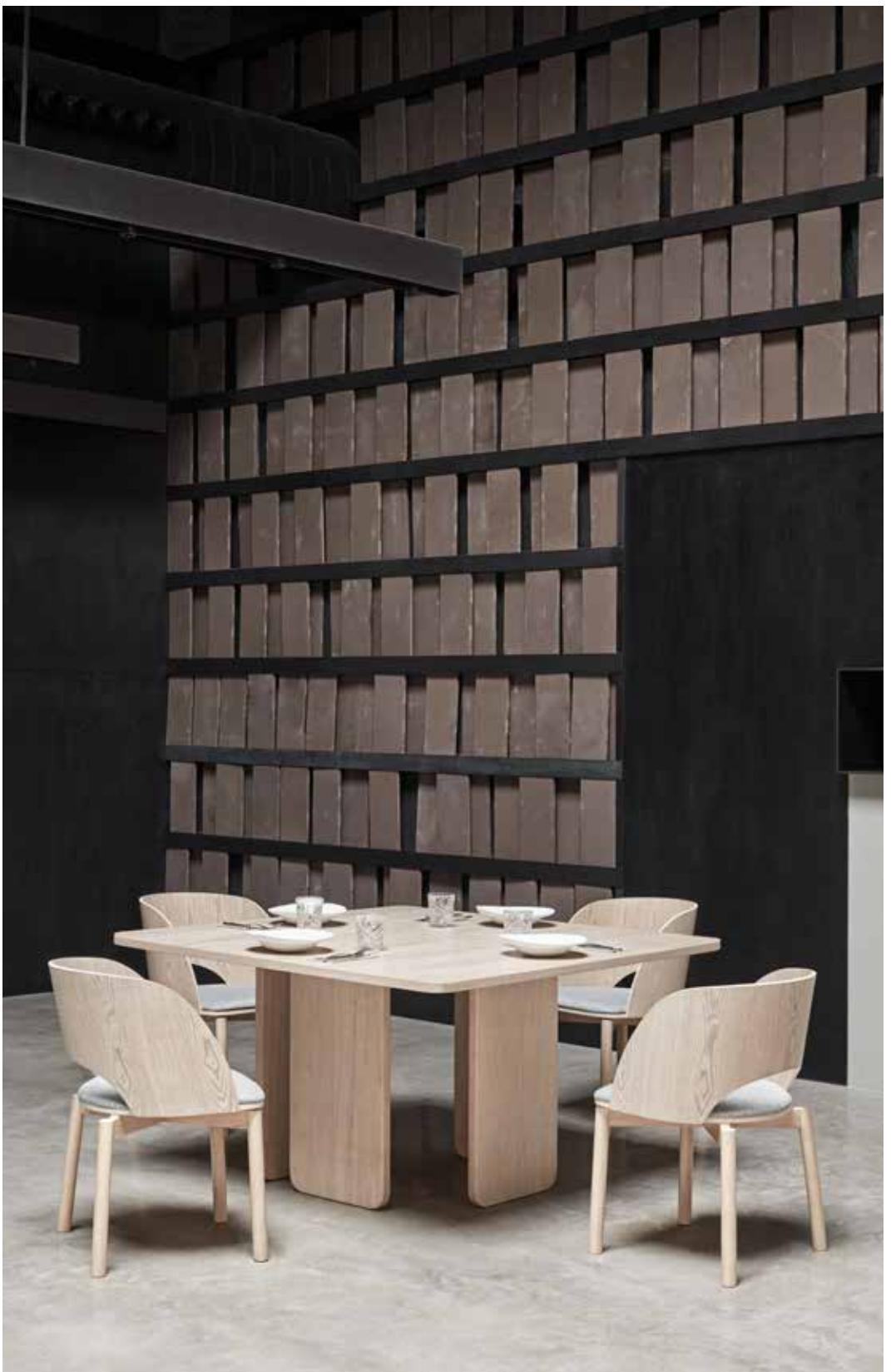
Arq - Mesa de salón

Dining table / Table de séjour





Arq - Mesa de salón



Dining table / Table de séjour



Atlas

by Cambres Design

Simulando permanecer en un equilibrio constante, la mesa Atlas es una pieza robusta y resistente, donde la contraposición de conceptos aparentemente opuestos conviven en ella, aportándole un atractivo único.

Simulating to remain in a constant balance, the Atlas table is a robust and resistant piece of furniture, where contrasts appearances and concepts coexist in it, giving it a unique appeal.

La table Atlas est une pièce robuste dont la juxtaposition de concepts apparemment opposés se mêlent à merveille, aboutissant à une sensation de constant équilibre particulièrement attractive.



Atlas - Mesa de salón



Dining table / Table de séjour







Atta - Mesa de centro



Coffee table / Table de salon



En la colección Junco se ha buscado generar una silueta estilizada, mínima y elegante. Resalta así el carácter sencillo de la colección, donde se pone en valor los procesos para su realización y la honestidad de la madera.

The Junco collection has sought to generate a minimal, elegant and stylish silhouette. This highlights the simple character of the collection, where value emerges from the process of its creation and its noble wood.

La collection Junco est née du dessin d'une silhouette stylisé, minimaliste et élégante. Il en ressort une simplicité mise en valeur par la noblesse du bois.







Junco - Mesa de salón



Dining table / Table de séjour





El conjunto de mesas Cep es simple y minimalista, donde se ha buscado sacar el máximo rendimiento al proceso de construcción de las piezas: el curvado de madera. Con sólo dos piezas simétricas se genera la base sobre la que se apoya el tablero, generando unas mesas sencilla donde destaca la honestidad de la madera y el cuidado al detalle a la hora de crear esta colección.

The Cep table set, is simple and minimalist, where the outmost of the construction process of the pieces have been sought: the curved wood. With only two symmetrical parts, the base is generated on which the top board rests, creating simple tables that highlight the nobility of the wood and caring details of this collection.

Le jeu de tables Cep aux lignes simples et minimalistes est né de la recherche du processus de construction le plus abouti : le cintrage du bois. La base sur laquelle repose le plateau est composée de seulement deux pièces symétriques, créant ainsi des tables au style épuré révélant toute la noblesse du bois.





Cep - Mesa de salón



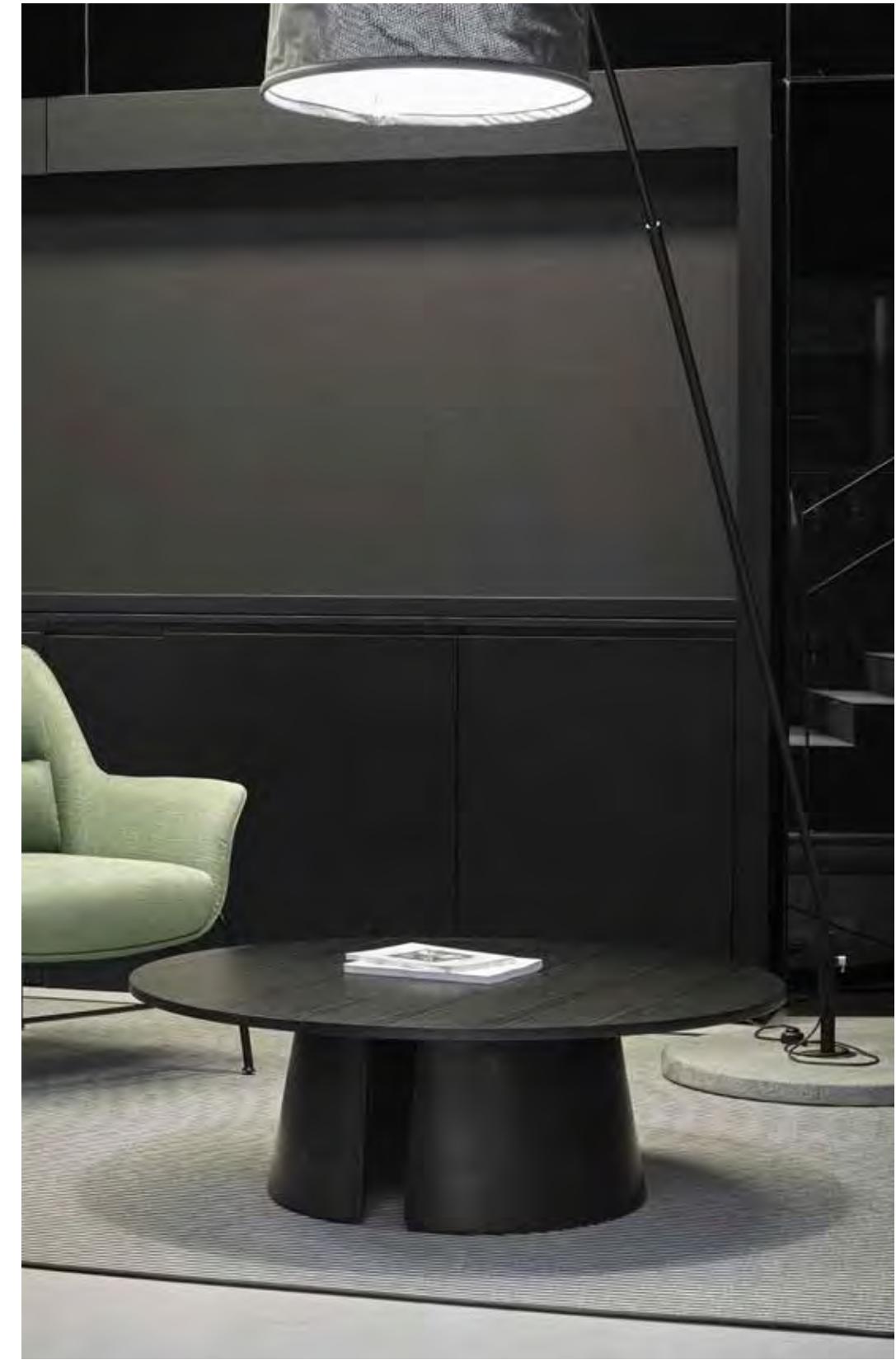
Dining table / Table de séjour



Cep - Mesa de centro



Coffee table / Table de salon



Cep - Mesa de centro



Coffee table / Table de salon







Cep - Mesa auxiliar



Side table / Table de coin





Como si de un juego de lentes se tratase, el conjunto de mesas Nix superpone las texturas de sus cristales situados a distintas alturas. La estructura metálica que da soporte a estos cristales juega con la geometría a un nivel gráfico donde distintas formas intersectan entre ellas.

As if it were a set of lenses, the Nix table set superimposes the textures of its crystals located at different heights. The metallic structure that supports these crystals plays with the geometry at a graphic level where different shapes intersect with each other.

Imitant les jeux de reflets inextricables, la composition de tables Nix superpose les textures du verre situé à différentes hauteurs. La structure métallique supportant ce verre joue avec la géométrie à un niveau graphique dans lequel diverses formes s'entrechoquent.





Nix - Mesa de centro





Cambres Design

58



Nix - Mesa auxiliar
Side table / Table de coin

59

Nix - Mesa auxiliar



Side table / Table de coin



Uma

by Arnau Reyna

Uma pretende emocionar con su estética. Nace de una sutil combinación de líneas curvas y rectas y la búsqueda de sencillez y ligereza visual sin renunciar a la confortabilidad. Realizada totalmente en madera recuperando técnicas de ebanistería tradicional, su cojín y brazos están tapizados en tela.

Uma creates a singular emotion through its aesthetics. Born from the subtle combination between the curves and straight lines, its design aims for the visual simplicity and lightness, without compromising with comfort. Entirely made in wood, Uma takes from the traditional woodworking craft. The cushion and the arms are fully upholstered.

Uma créa une émotion particulière de par son esthétique. Née d'une combinaison subtile de courbes et de lignes droites, son design recherche à la fois la simplicité et la légèreté visuelle sans toutefois renoncer au confort. Réalisée entièrement en bois, Uma reprend les techniques d'ébénisterie traditionnelle. Le coussin et les bras sont entièrement tapissés.





Arnaud Reyna



Uma - Silla

Chair / Chaise





Arnaud Reyna



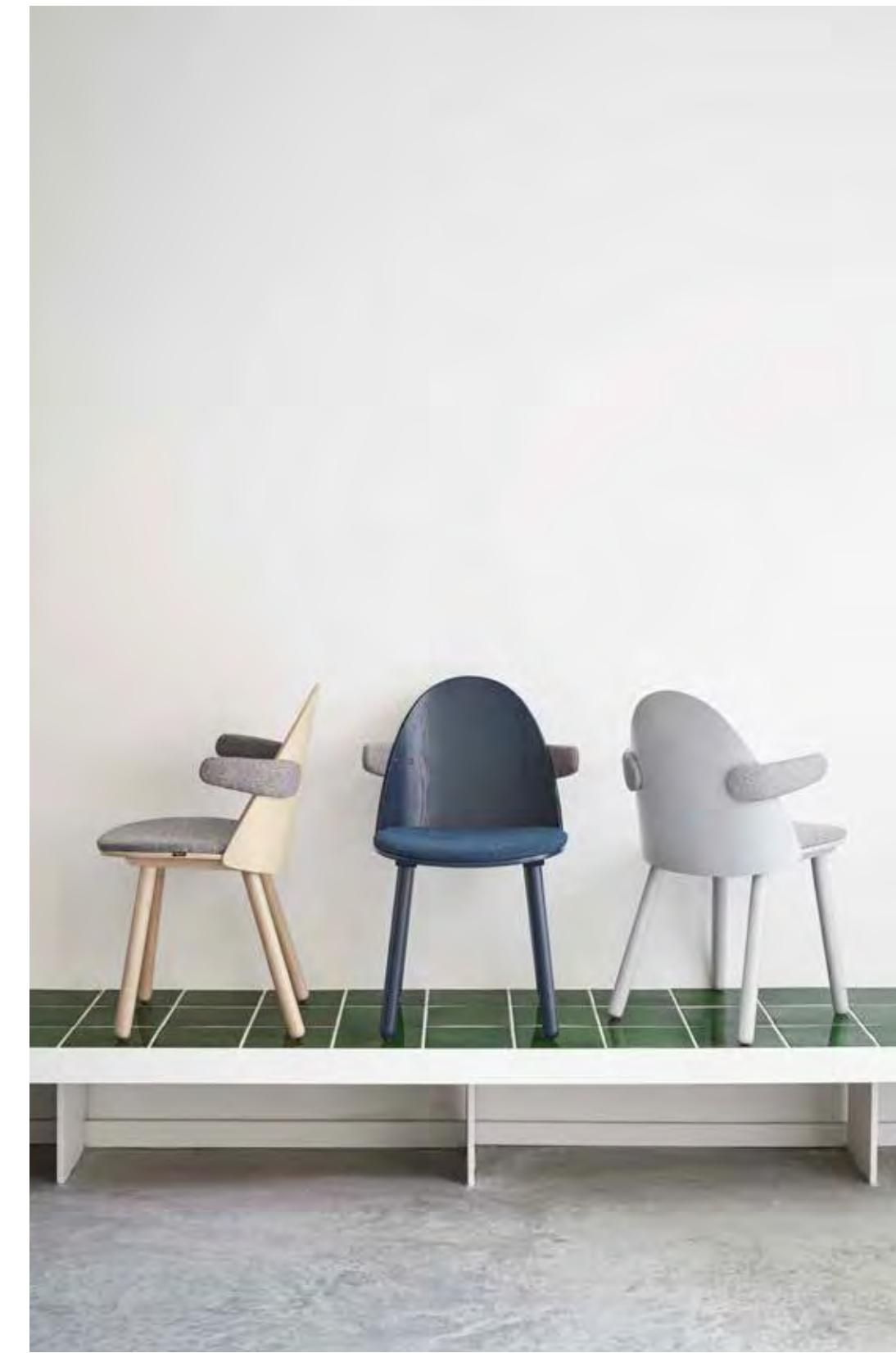
Uma - Silla

Chair / Chaise

Uma - Silla



Chair / Chaise



Dam

by Stefan Schöning

Dam es una reinterpretación del arquetipo de las sillas de contrachapado desde una perspectiva moderna y actual. La silla juega con unas proporciones equilibradas, y a su vez, con una construcción robusta haciéndola completamente versátil en cualquier ambiente.

Dam is a reinterpretation of the archetype of plywood structure chairs from a modern and contemporary perspective. The chair offering perfectly proportioned dimensions and a robust construction, comes out as a versatile piece, adapting to any types of interiors.

Dam est une réinterprétation actuelle et moderne de l'archétype du modèle de chaises en contreplaqué. Cette chaise de constitution robuste et aux proportions équilibrées s'intègre naturellement à tous types d'intérieurs.



Stefan Schöning

Dam - Silla



Chair / Chaise



Dam - Silla



Chair / Chaise



Nabi

by Aguskim

La butaca Nabi está inspirada en las formas envolventes de las alas de una mariposa, de ahí su nombre en coreano. Es un diseño elegante, con líneas contemporáneas que se puede adaptar a diferentes espacios. Su respaldo tapizado en contraste con la estructura metálica te envuelve transmitiendo tranquilidad y comodidad.

With a Korean name, Nabi armchair is inspired by the enveloping forms of the butterfly's wings. Its elegant design with contemporaneous lines adapts to different interiors. Its upholstered back contrasts with the metallic structure to envelop you with comfort and tranquillity.

Le fauteuil Nabi signifiant 'Papillon' en coréen, rappelle les formes enveloppantes de ses ailes. Son design élégant aux lignes contemporaines s'adapte à tout type d'espace. Son dossier tapissé contrastant avec la structure métallique vous enveloppera de confort et de tranquillité.





80



Aguskim



81

Nabi - Butaca
Armchair / Fauteuil





Nabi - Butaca

Armchair / Fauteuil



Sadira

by Morten Georgsen

Cada línea de Sadira ha sido cuidada hasta el último detalle con el fin de generar una pieza actual y con gran impacto visual. Buscando el máximo confort, la butaca nos provoca la sensación de sentirnos completamente abrazados gracias a su amplitud y su gran respaldo.

Every single line has been thoroughly designed, paying attention to the tiniest detail, in order to generate a leading-edge piece with a great visual impact. Always seeking the highest comfort, the armchair conveys us to the feeling of being completely hugged, inviting to relaxation thanks to its spaciousness and its great backrest.

Chaque trait du fauteuil Sadira a été pensé jusqu'au dernier détail dans le but de créer une pièce actuelle et impactante visuellement. Offrant un confort maximum grâce à son large dossier et à son assise profonde et enveloppante, ce fauteuil propose une expérience de relaxation totale.







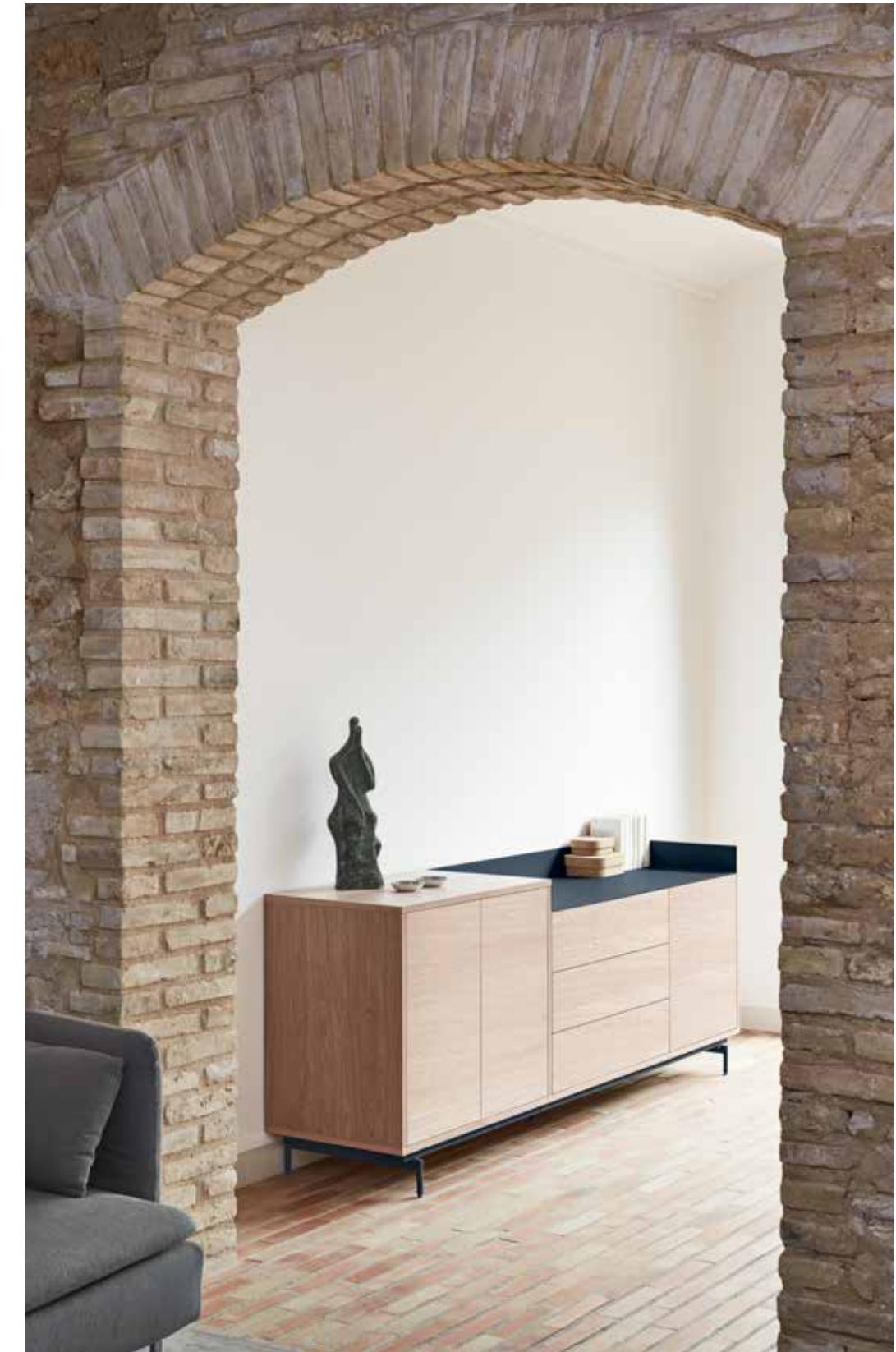


Valley permite al usuario disponer de espacio a dos niveles sobre los que colocar sus objetos y pertenencias, estableciendo nuevas normas de orden para aquellos que categorizan todo o sencillamente distintas superficies donde conviven la calidez de la madera con la elegancia del metal.

Valley allows the user to have two-level space on which to place their objects and belongings, establishing new rules of order for those who categorize all. Or simply different surfaces where the warmth of wood coexists with the elegance of metal.

La gamme Valley offre deux niveaux d'espace de rangement permettant une organisation optimale pour les amoureux de l'ordre. Découvrez la parfaite symbiose entre la chaleur du bois et l'élegance du métal.







100



101



102

Cambres Design



103

Valley - Aparador 2P3C







108



109

Valley - Mueble TV 3P2C

TV bench 3D2Dr / Meuble TV 3P2T



110



111



Bajo el efecto desenfocado, los cristales de la colección Blur, desdibujan las siluetas de su interior, jugando con lo oculto y lo que se deja entrever. La combinación del cristal con los marcos metálicos y el roble tintado en negro dán como resultado un mueble elegante y con estilo propio.

The crystals of this collection blur the silhouettes of the content inside, playing with the hidden and what can be seen. The combination of glass with metal frames and black-stained wood will result in elegant and stylish furniture.

Avec les reflets brumeux de son verre strié, la collection Blur dématérialise les silhouettes en jouant avec l'invisible et le quasi perceptible. Du mariage du verre, du métal et du bois teinté noir ressort une élégance propre à cette collection.



Cambres Design



Blur - Aparador 4P3C

Sideboard 4D3Dr / Buffet 4P3T

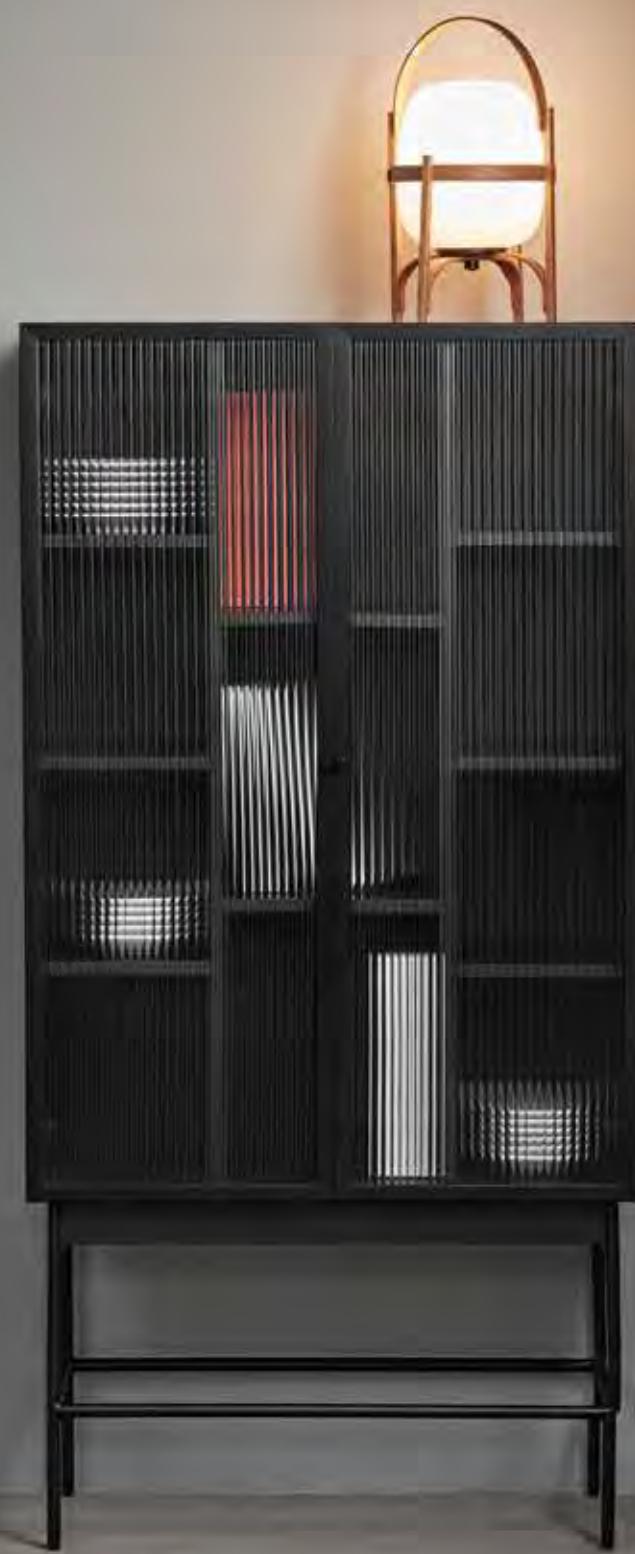
Cambres Design



Blur - Aparador 3P3C

Sideboard 3D3Dr / Buffet 3P3T





120



121

La silueta redondeada del mueble, hace que Corvo sea una colección de aspecto suave y voluminoso. A su vez, esto es lo que permite que todas las piezas queden integradas de manera precisa sin necesidad de piezas extra, generando un aspecto mucho más limpio y cuidado.

The rounding edges along the entire perimeter of the furniture gives Corvo collection a soft and voluminous appearance. This is what provides all models of this collection, a self integration without the need to introduce any other pieces of furniture, creating a much cleaner and neater appearance.

Les lignes arrondies caractéristiques de la gamme Corvo apportent à cette série une impression de douceur et de volume. Cette particularité permet aux pièces de s'intégrer précisément, sans besoin d'éléments superflus proposant ainsi un aspect plus soigné à tous types d'intérieurs.



Corvo - Aparador 1P6C



Sideboard 1D6Dr / Buffet 1P6T





Corvo - Mueble TV 2P2C



128

TV bench 2D2Dr / Meuble TV 2P2T



129



130



131

Arista

by Cambres Design

Una arista surge del encuentro de dos caras. Análogamente, este concepto ha sido el que ha permitido que el tirador se integre en el mueble como algo inherente al mismo y no como algo aparte. Para guardar esta integración se ha generado un marco alrededor del perímetro superior del mueble, rematado con una tapa en chapa de roble la cual nos invita a depositar y almacenar nuestros objetos.

Arista range challenges the edge limits. We get across the essence of this range by integrating all doors handles on each furniture piece. The handles form part of the piece as a whole providing each furniture piece with a touch of exclusivity and style. The handle integration is obtained by creating a frame around the top edge of the furniture. Finished with an oak veneer top, Arista invites us to place our belongings on it.

Avec ses lignes épurées et modernes, cette collection a été imaginée pour embellir un intérieur aussi bien contemporain que classique. Ses meubles se distinguent par une alliance parfaite entre design et fonctionnalité. On aime en particulier son détail aérien venant du plateau en alcôve permettant l'ouverture des portes grâce à leurs rebords supérieurs, encore appelés « Arista » en espagnol, d'où le nom de la collection.





134

Cambres Design



135

Arista - Aparador 4P3C

Sideboard 4D3Dr / Buffet 4P3T



Arista - Aparador 3P3C



138

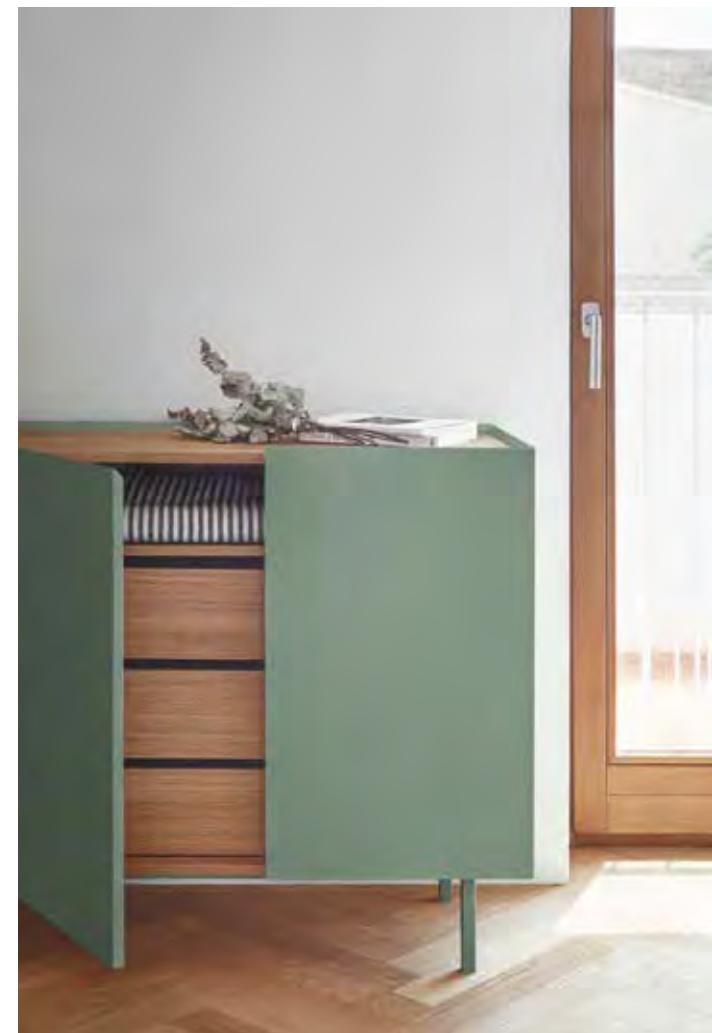
Sideboard 3D3Dr / Buffet 3P3T



139



140



141



142



143







Arista - Mesa de centro 2C





Arista - Mesa de centro 2C



Coffee table 2Dr / Table de salon 2T



Inspirada en la continuidad de líneas, esta colección busca crear sensación de infinitud a través del detalle grabado en los frontales de las distintas piezas. Colocados uno junto a otro va prolongándose, sólo viéndose alterado por las verticales que acuden al encuentro en los distintos frontales. La sencillez y pulcritud de Línea permite que encaje en diversos ambientes con sus múltiples acabados.

Inspired by the continuity of lines, this range seek a feeling of infinitude through the engraved lines on the furniture fronts. When placed together, the lines become extended until they meet with the vertical lines coming across each front. Simplicity and neatness are essential aspects that make this collection fit into any space.

Inspirée de la continuité des lignes, cette collection cherche une perception d'infinité au travers de la géométrie de ses lignes gravées sur les façades des différentes pièces. Les lignes verticales trouvent leur équilibre à leur croisement avec les lignes horizontales, créant ainsi une harmonie linéaire.







Línea - Mueble TV 2P

TV bench 2D / Meuble TV 2P



Línea - Auxiliar 2P2C

Cabinet 2D2D / Meuble auxiliaire 2P2T

Órbita

by Cambres Design

A partir de la trayectoria que realizan los cuerpos celestes, surgieron las formas que acabaron plasmadas en la colección Órbita. El relieve que estas formas dejan atrás, varían según la luz que ilumine el objeto, ofreciendo siempre sutilmente un aspecto distinto.

Named for celestial bodies' paths, Órbita captures in its fronts the shapes described by that movement. Its surface offer a different shape and deepness perception according to the light received on the piece, adding a subtle but differentiated look.

C'est de l'image de la trajectoire des corps célestes dans l'espace qu'est née la collection Órbita. On aime l'effet d'ombre et de lumière envoutant qui joue selon la luminosité avec le relief en forme d'orbite, caractéristique de la gamme.







Órbita - Mueble TV 3P



Órbita - Auxiliar 2P2C

Cabinet 2D2D / Meuble auxiliaire 2P2T

El punto de partida de esta colección era jugar con las texturas y como éstas interactúan de distinta manera con el entorno y los usuarios. El relieve de Sierra surge de su referente homónimo. Inspirado en las subidas y bajadas, el acabado juega con las luces, las sombras y la percepción del volumen en sí.

The different shapes and textures present at our surroundings are the starting point for Sierra. Its geometry is conceived after the climbs and descents from a rough landscape which will provide a different perception of volume to each person.

La collection Sierra est inspirée du relief montagneux, dont la perception des volumes est influencée par le jeu de la lumière. On aime la singularité de la texture dentelée caractéristique de la gamme.





Sierra - Aparador 4P3C



172

Sideboard 4D3Dr / Buffet 4P3T



173



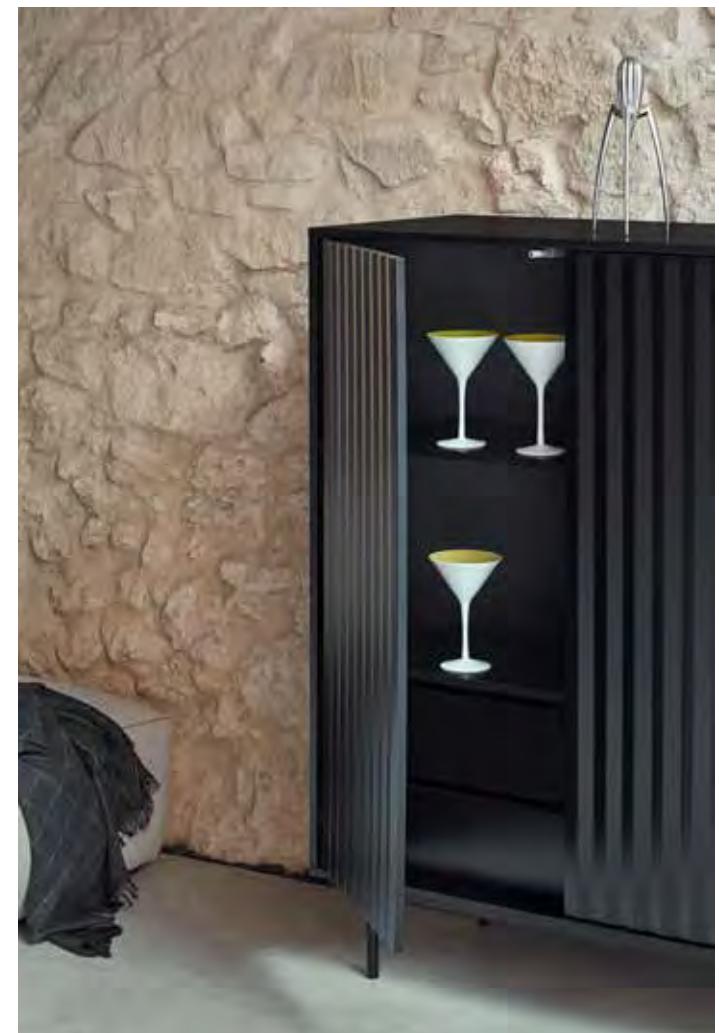




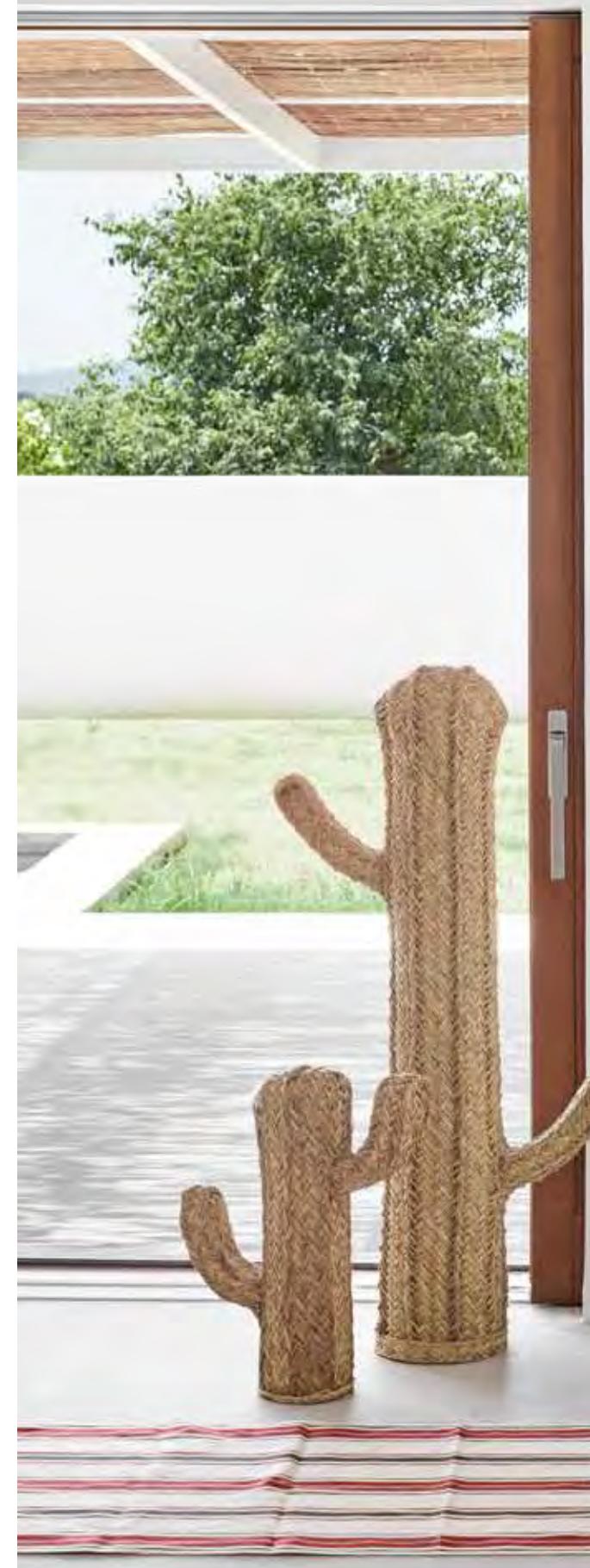
178



179



Sierra - Auxiliar 2P2C



Forma

by Cambres Design

Forma surgió del juego entre volúmenes. Un volumen que poco a poco fue encontrando su lugar y cambiando hasta dar con el resultado final. Gracias a su morfología, el tirador queda integrado en el relieve que surge del frontal, haciéndolo invisible a simple vista.

Forma emerges from a study of volumes. Shapes and volumes evolve on a precise overlays combination until they perfectly fit together. As a result, this range provides functionality to the volume and enables the handle to remain integrated into the furniture morphology.

Les figures et volumes évoluent dans un jeu précis de superpositions, pour finalement coïncider à la perfection – de l'étude de ce jeu est née la collection Forma. Le rendu final est à l'image de cette géométrie, et allie fonctionnalité avec design. Le relief caractéristique de la collection est autant graphique qu'utile, la poignée faisant partie intégrante de la porte.



Cambres Design

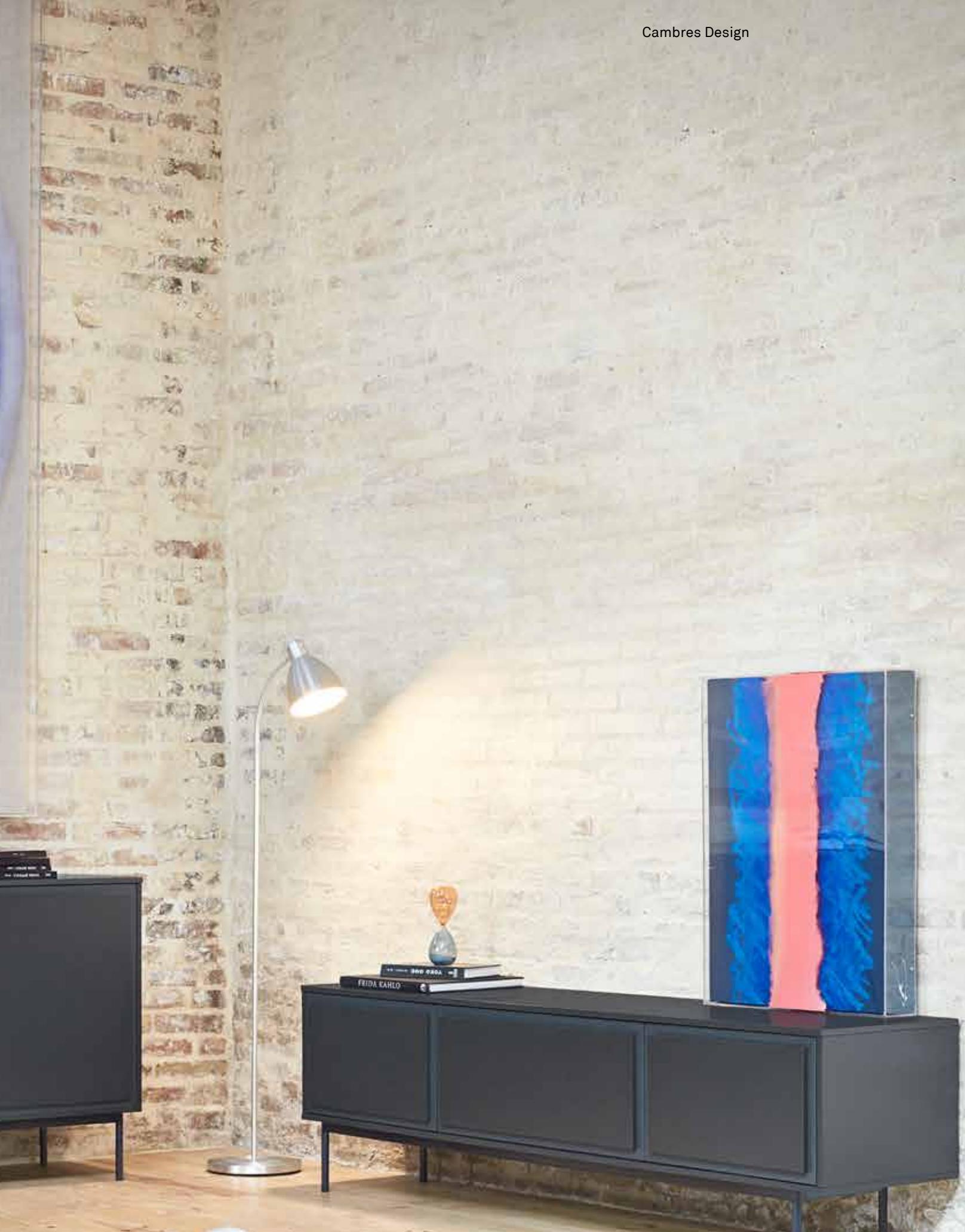
Sideboard - Aparador 4P3C



Cambres Design

Forma - Mueble TV 3P

TV bench 3D / Meuble TV 3P





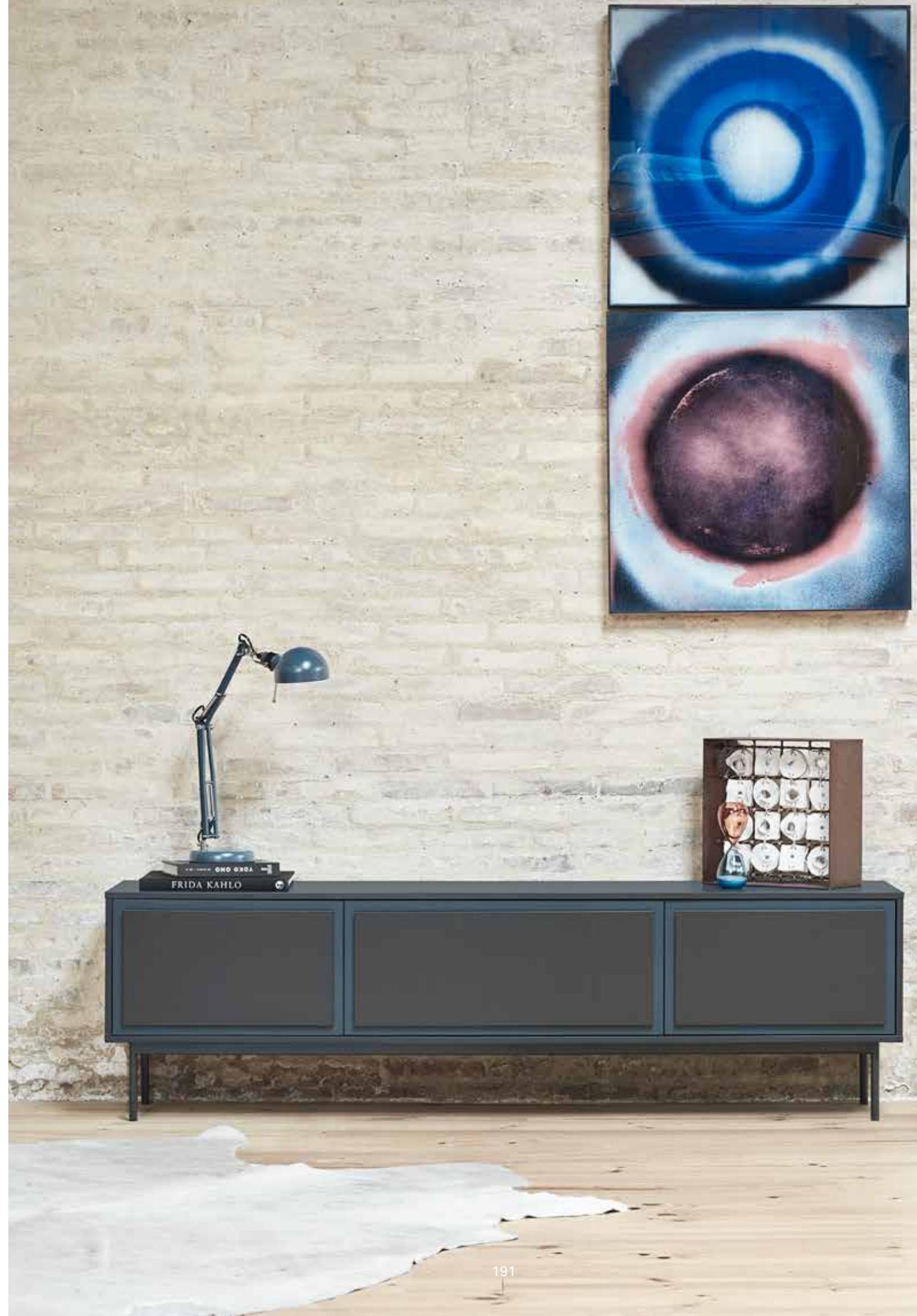
188



189

Forma - Aparador 4P3C

Sideboard 4D3Dr / Buffet 4P3T









196



197

Punto

by Cambres Design

Con una clara inspiración industrial, la colección punto integra elementos que beben de esta estética de una forma sofisticada con líneas limpias. Las puertas metálicas perforadas son el aspecto más característico y distintivo de Punto, las cuales quedan integradas a la perfección en el conjunto de la colección.

Punto collection integrates different elements with an unmistakable industrial style. Its holey metal doors bring a distinctive character to this range. Neat outline for a functional furniture which brings back the essence of industrial vanguard times.

D'une inspiration industrielle assumée, la collection Punto en combine les concepts esthétiques avec le design et la fonctionnalité. Les portes métalliques perforées apportent à cette série caractère et personnalité. Par ses lignes modernes, ces pièces font ressortir la force de l'avant-gardisme industriel pour s'adapter aux espaces les plus actuels. Chaque porte métallique comporte une poignée circulaire intégrée, signe distinctif de la collection.







Punto - Aparador 2P4C



204

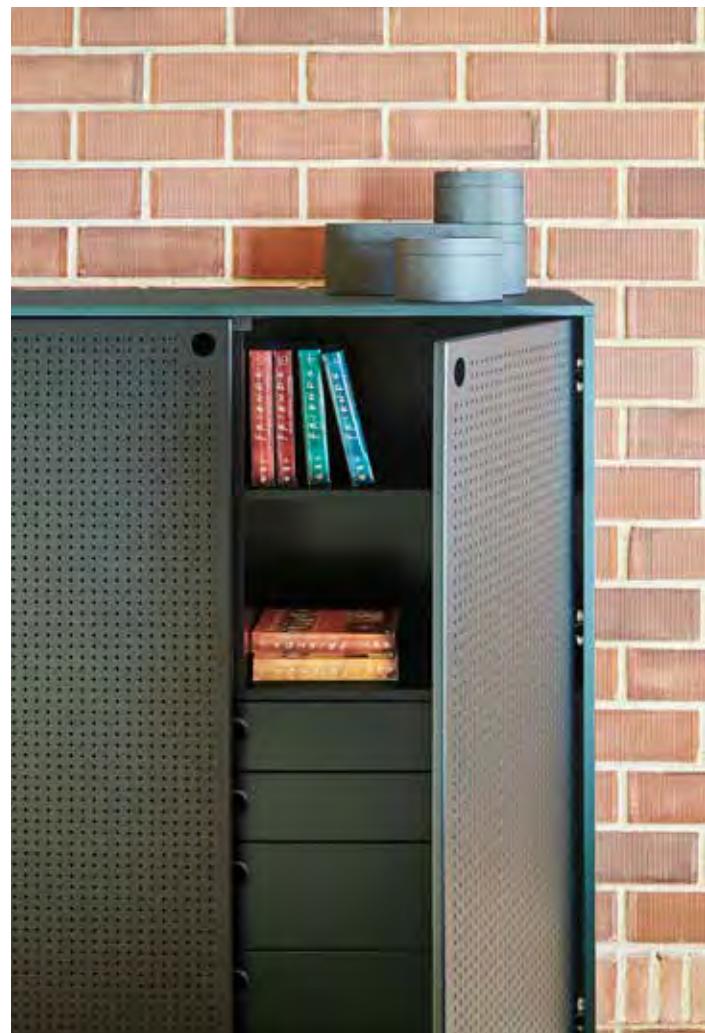
Sideboard 2D4Dr / Buffet 2P4T



205



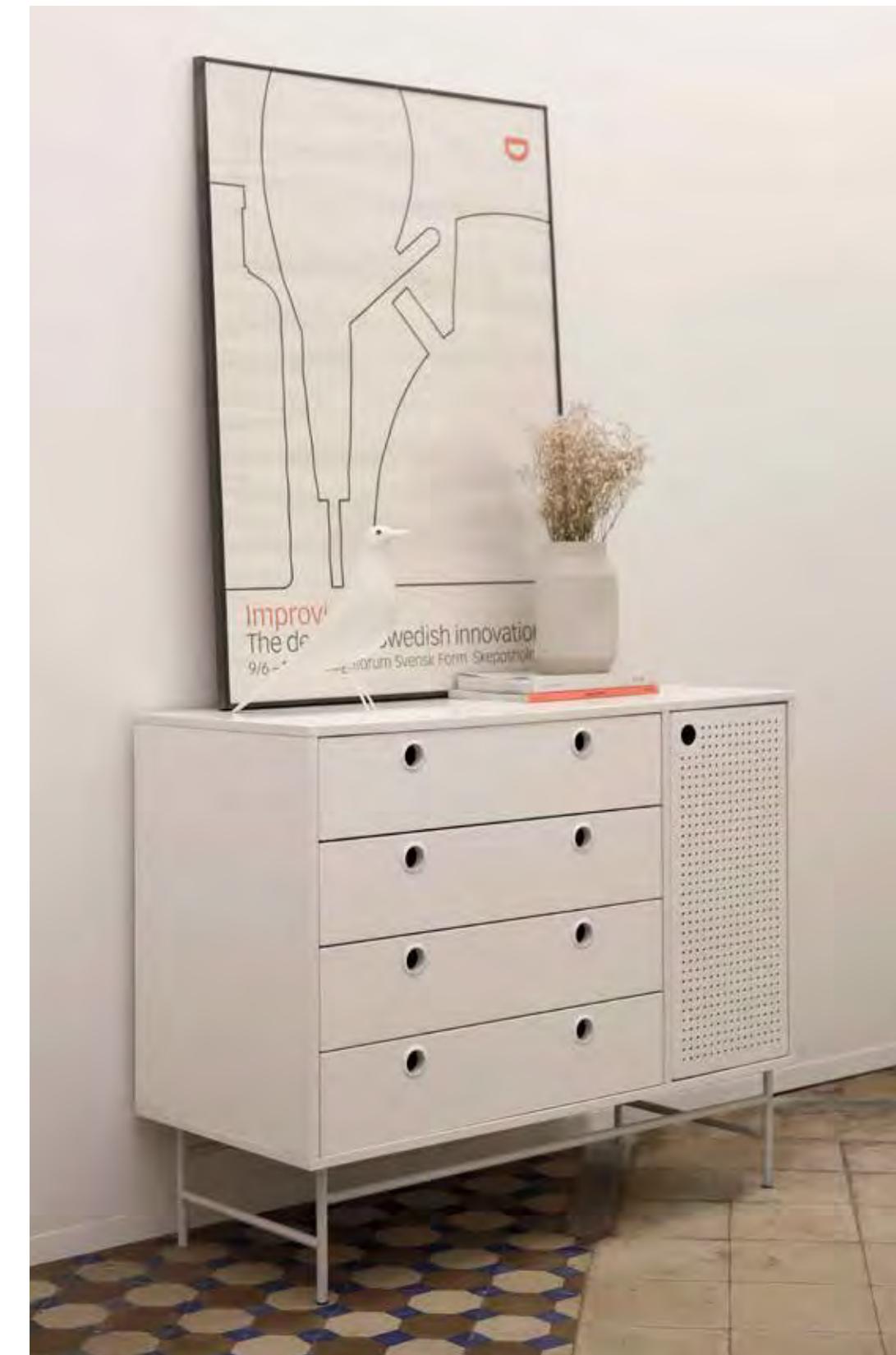






Punto - Mesita 1P3C

Bedside table 1D3Dr / Chevet 1P3T



Punto - Cómoda 1P4C

Chest 1D4Dr / Commode 1P4T



Punto - Cómoda 1P4C

Chest 1D4Dr / Commode 1P4C



Punto - Mesita 1P3C

Bedside table 1D3Dr / Chevet 1P3T

Nace de la búsqueda de expresar con lo justo: de buscar el balance entre la forma y la función. Mediante la combinación de diversos espesores y el uso de líneas límpias y depuradas, se logra dotar a la colección Mínima de un estilo arquitectónico bien equilibrado, donde se ha llevado al límite las posibilidades de los materiales para generar esta nueva propuesta.

Mínima gets its main inspiration from the last cutting edge architecture to find an harmonious balance between design and functionality. Its pure and neat lines find in the "less is more" motto the essence of this range. Nonetheless, the possibilities offered by the materials are brought to the maximum in order to set up this new line design.

De la recherche de l'équilibre entre minimalisme et fonctionnalité est née la collection Mínima. La combinaison des différentes épaisseurs tant au niveau de la structure que du piétement et des lignes épurées aboutit à un style architectural élégant et sans superflu.





218



219

Minima - Aparador 4P3C

Sideboard 4D3Dr / Buffet 4P3T



220



221



222

Cambres Design



223



Arte Hábitat
Ctra. Villena, km 5 (junto a gasolinera
Repsol)
30510 Yecla
España
Llámenos: 665 36 43 72
Fax: 637 09 52 49
Envíenos un correo electrónico:
info@artehabitat.com